

કલકત્તા રેસ્ક્યુ વેસ્ટર્સલેન્ડ દ.વ.

Jahresbericht 2018



CALCUTTA
RESCUE
DEUTSCHLAND E.V.

HILFE FÜR MENSCHEN IN
KOLKATA UND WESTBENGALEN

Calcutta Rescue Deutschland e.V. ist ein gemeinnütziger und eingetragener Verein, der sich ehrenamtlich für die Schwächsten in Kalkutta und dem indischen Bundesstaat Westbengalen einsetzt. Menschen, die Hilfe von uns erhalten, haben weniger als \$1,25 pro Tag zur Verfügung.

Der Verein wurde 1989 als Förderverein für Calcutta Rescue Indien gegründet. Diese Nichtregierungsorganisation (NGO) ist seit 1991 in Indien registriert und erhielt für ihre Arbeit 2009 den NGO-Award Indien, vergeben von der Resource Alliance und der Rockefeller Foundation. Im Jahr 2009 wurde sie bei den Indian NGO Awards als beste mittelgroße Wohltätigkeitsorganisation ausgezeichnet und Calcutta Rescue wurde wiederholt als herausragend transparent und finanziell verantwortungsvoll bewertet.

Am 5. Mai 2017 wurde der Asian Awards in der Kategorie „Philanthrop des Jahres“ an Dr. Jack Preger verliehen. Mit diesem Preis wurde sein außergewöhnlicher Beitrag zur Hilfe für die Ärmsten der Armen in Kalkutta in den vergangenen 38 Jahren anerkannt. Es ist das erste Mal, dass eine lebende Person nicht asiatischer Herkunft mit dem Asian Awards geehrt wurde.



Bereits seit 1979 nimmt sich Calcutta Rescue Indien unter dem britischen Arzt Dr. Jack Preger den Ärmsten der Armen in Kalkutta an. Calcutta Rescue Indien betreibt zurzeit drei Ambulanzen. Außerdem organisiert Calcutta Rescue Programme zur Behandlung der Tuberkulose-Patienten in Kalkutta und der ländlichen Umgebung. Es existieren ein HIV-Programm und Initiativen zur medizinischen Versorgung in Slumgebieten aus mobilen Ambulanzen heraus. Eine



Übernahme dieser Patienten in die regulären Ambulanzen oder Krankenhauseinweisungen sind möglich, falls dies nötig sein sollte. Ebenso werden Familienbetreuungsprogramme (Familienplanung, vor- und nachgeburtliche Versorgung) und zwei Ganztageschulen mit 590 Schulkindern sowie 95 Vorschulkindern und diverse Ausbildungsprogramme betrieben.

Von Anfang an setzte sich der deutsche Verein für kostenlose medizinische Versorgung Bedürftiger, sowie für die Verbesserung ihrer Lebensumstände und die Förderung von Bildung und Ausbildung in Kalkutta ein. Weiterhin machte es der Verein zum Ziel, Aufklärungsarbeit in Deutschland zu leisten.



Calcutta Rescue Deutschland wurde 1989 mit 18 Mitgliedern gegründet. Calcutta Rescue Deutschland e.V. hat Ende 2018 insgesamt 117 Mitglieder, drei Eintritte und keine Austritte in 2018.

2018 wurden rd. 66.000 € Spenden eingenommen und wurden 74.000 € für die beschriebenen Projekte nach Kalkutta überwiesen.

Calcutta Rescue Deutschland e.V. organisiert jährlich zwei Treffen in Deutschland. Außerdem wird ein internationales Treffen, meist innerhalb Europas, von einem der acht Fördervereine weltweit¹ ausgerichtet. Im Mai 2018 fand das internationale Treffen in Straßburg statt.



¹ <https://calcuttarescue.org/our-support-groups/>



Wir arbeiten mit unseren Fördervereinen unter anderem in Großbritannien, der Schweiz, Frankreich, Kanada und den Niederlanden eng zusammen.

Ein Arbeitsschwerpunkt des deutschen Vereins ist die Vermittlung und Betreuung von freiwilligen Helfern, welche für mehrere Monate nach Kalkutta gehen, um dort Aufgaben zu übernehmen. Deren Aktivitäten richten sich nach dem Bedarf vor Ort, der Qualifikation und den Fähigkeiten der/des Freiwilligen.



Die Organisation von Calcutta Rescue Deutschland e.V.

Der Verein Calcutta Rescue Deutschland e.V. hat seinen Sitz in der Kaulbachstraße 10, in 80539 München. Das zuständige Finanzamt ist München, der Verein hat die Steuernummer StNr. 143/212/00045.

Calcutta Rescue Deutschland e.V. wird von einem fünfköpfigen Vorstand geleitet. Diesem gehören Pia Chowdhury als Vorsitzende, Stefanie Weißig als Geschäftsführende, Kassenwärtin Dr. Monika Küppers sowie Marion Schade und Christian Siewert an.

Calcutta Rescue Deutschland e.V. ist ein vollständig auf ehrenamtlicher Arbeit basierender Verein. Es gibt keine haupt- oder nebenamtlichen Beschäftigten.

Die Mitglieder von Calcutta Rescue Deutschland e.V. sind in der Regel ehemalige Freiwillige, die direkt vor Ort in Kalkutta bei Calcutta Rescue Indien für drei bis sechs Monate mitgearbeitet haben. Dies ist aber nicht Voraussetzung für die Mitarbeit im deutschen Verein. Das berufliche Spektrum unserer Mitglieder erstreckt sich über viele Berufsgruppen im Gesundheitswesen, zusätzlich kann der Verein auf Expertise im Bereich Pädagogik und Soziale Arbeit zurückgreifen. Nicht nur ehemalige Freiwillige, sondern auch Interessenten, mit der Absicht sich in Kalkutta zukünftig zu engagieren, sind im Verein vertreten. Durch diese Konstellation ist eine enge Verknüpfung mit Calcutta Rescue Indien gegeben. Das Entsenden von Freiwilligen,

eigenfinanzierte Besuche aktiver Mitglieder in Kalkutta, das Bewerten von Projektanträgen und das Lesen von Projektberichten sind Instrumente, um sicherzustellen, dass der Bedarf vor Ort besteht und die Mittel entsprechend dem Spendenzweck eingesetzt werden.

Der Verein ist offen für alle Interessenten und wir würden uns sehr über Ihre Mitarbeit in unserem Verein freuen.

Was macht Calcutta Rescue Deutschland e.V.?

Calcutta Rescue Deutschland e.V. finanziert Projektegebunden. 2018 wurden vier Projekte unterstützt:

- Mutter-Kind-Programm



- Asthma/ COPD



- Bildungsprojekt



- Diabetes Typ 2



Calcutta Rescue Indien reicht für diese Projekte Anträge ein, die nach formellen und inhaltlichen Kriterien geprüft werden. Die Projektförderdauer beträgt üblicherweise drei Jahre, um den Aufwand angemessen zu begrenzen. Nach Einigung von Calcutta Rescue Indien und Calcutta Rescue Deutschland e.V. wird ein Projektvertrag abgeschlossen. Damit Spendengelder überwiesen werden, muss Calcutta Rescue Indien die im Vertrag vereinbarten Bedingungen erfüllen. Hierzu gehören Berichte des Projektverlaufes, um die Transparenz zu gewährleisten. Mitglieder von Calcutta Rescue Deutschland e.V. haben jederzeit das Recht im Auftrag des Vereins, sich durch Besuche in Kalkutta einen persönlichen Eindruck zu verschaffen.

Was geschah 2018 in Kalkutta?



Dr. Alakananda Gosh betreut die medizinischen Projekte. Sie ist langjährige Mitarbeiterin und vertritt den Geschäftsführer Jaydeep Chakraborty.

Schwester Cyril hat im Januar 2018 ihren Rücktritt aus dem Governing Council mitgeteilt. Zu unserem größten Bedauern ist sie von allen ihren Ämtern und Aufgaben bei Calcutta Rescue zurückgetreten. Ihre Entscheidung bedeutete einen großen Verlust für unsere Organisation. Wir wissen zum Beispiel, dass

sie unschätzbare Arbeit geleistet haben, um das Grundstück in Baghbazar für unser neues Schulgebäude zu sichern. Nicht nur zuletzt auch zu Beginn hat sie das Wirken von Dr. Jack in Kalkutta sehr unterstützt. Wir werden Schwester Cyril in sehr guter Erinnerung behalten und wünschen Ihr alles Gute und Gesundheit.



Roxane Porsack, Gründerin von Green Size², hat 2017 ihre Zusammenarbeit mit Calcutta Rescue begonnen. Die erste Lieferung von Röcken, gefertigt im Handarbeitsprojekt, erreichte 2018 Deutschland. Wir freuen uns, über diese Kooperation auf Augenhöhe und hoffen, dass die Zusammenarbeit sich gut entwickelt.

2018 hat das Thema der neuen Datenschutzgrundverordnung den Vorstand sehr beschäftigt.

Die DVD „Dr. Jack“ konnte über den Verein gekauft werden. Viele Menschen haben sich erfreut, einen sehr tiefen und interessanten Einblick in Dr. Jacks Leben zu bekommen.

² <https://www.my-green-size.de/>

Der deutsche Verein hat sich mit einer Anfrage des indischen Apotheker Santanu beschäftigt. Dr. Burkhard Salfner hat sich um diese Aufgabe gekümmert. Es ging darum zu prüfen, ob die gelieferten Medikamente der entsprechenden Qualität bzw. die Inhaltsstoffe der zugesicherten Wirksamkeit entsprechen.

Im August 2018 wurde nach langer Suche und schwierigen Verhandlungen ein Gebäude in der Iswar Mill Lane in Kalkutta gekauft, welches nun zu einem Schulgebäude umgebaut werden soll. Außerdem konnten die Beschäftigten des Bildungsprojektes einen weiteren Erfolg erzielen. Die Schule von Calcutta Rescue wurde als eine von sechs Schulen in Kalkutta während einer Zeremonie am 18. August das Zertifikat „A school that cares“ vom Telegraph überreicht. Im Rahmen des Telegraph School Awards for Excellence im Science City Auditorium erhielten Sie die Auszeichnung als beste Schule.



In 2018 wurde wieder ein Kalender für 2019 gestaltet. Außerdem haben wir eine Behandlungsbank für die Physiotherapie gesponsert.

Für das Frühjahrestreffen 2019 ist eine Jubiläumsfeier geplant. Calcutta Rescue Deutschland e.V. kann in 2019 sein 30-jähriges Bestehen feiern.

Die Freiwilligeneinsatzplanung wurde überprüft. Gemeinsam mit allen Fördervereinen und dem Management in Indien wurden Verbesserungsvorschläge erarbeitet. Alexandra Heinrich hat viele Verbesserungen initiiert und auf den Weg gebracht.

2018 war ein interessantes Jahr, welches von tiefgreifenden Veränderungen geprägt war. Wir freuen uns, dass unsere Spender*innen und Helfer*innen den Weg mit uns gegangen sind.

Die genauen Projektbeschreibungen finden Sie auf der Homepage.

Bei Fragen können Sie den Vorstand ansprechen.

Kassenbericht 2018

Auf dem Spendenkonto wurden rd. 67.000 € Einnahmen verbucht. Davon sind rd. 19.000 € Spenden zweckgebunden.

2018 wurden rd. 74.000 € nach Kalkutta überwiesen. Es wurden rd. 6.800 € durch Mitgliedsbeiträge eingenommen. Der Kassenbericht 2018 im Anhang stellt dar, wie sich Einnahmen und Ausgaben im Jahr 2018 entwickelt haben und welche Beträge nach Indien überwiesen wurden.

Kassenbericht 2018

(Angaben in Euro)

Buchungstext

Spendenkonto:	<i>Spenden allgemein</i>	47.571,66 €	
	<i>Spenden Schulpatenschaften</i>	10.896,42 €	
	<i>Spenden Sanierung neues Schulgebäude</i>	4.976,73 €	
	<i>Spende für MCH</i>	630,00 €	
	<i>Spende für Asthma/COPD</i>	224,25 €	
	<i>Spende für Diabetes mellitus Typ II</i>	200,00 €	
	<i>Spende für Tala Park Clinic</i>	500,00 €	
	<i>Spende Apotheke</i>	400,00 €	
	<i>Spenden Handcraftkonto</i>	448,61 €	
	<i>Spenden Verzicht auf Erstattung Orgakosten</i>	0,00 €	
	<i>Spenden Verzicht auf Erstattung Reisekosten</i>	1.041,12 €	
	<i>Einnahmen Gesamt</i>	66.888,79 €	
	<i>Überweisung Spenden nach Indien</i>		-74.435,55 €
	<i>Gebühren/Zinsen</i>		-208,76 €
	<i>Ausgaben Gesamt</i>		-74.644,31 €
<i>Kontostand 31.12.2017</i>	40.896,60 €		
<i>Kontostand 31.12.2018</i>	<u>33.141,08 €</u>		
Mitgliedskonto:	<i>Mitgliedsbeiträge</i>	6.834,00	
	<i>Spende für das Mitgliedskonto</i>	250,00	
	<i>Unterstützung Volontäre in Kolkata</i>		-2.400,00 €
	<i>Gehalt indischer Apotheker</i>		-2.696,28 €
	<i>Orga-Kosten</i>		-3.348,98 €
	<i>Orga-Kosten mit Verzicht auf Erstattung</i>		0,00 €
	<i>Reisekosten mit Verzicht auf Erstattung</i>		-1.041,12 €
	<i>Gebühren/Zinsen</i>		-49,34 €
	<i>Ausgaben Gesamt</i>		-9.535,72 €
	<i>Kontostand 31.12.2017</i>	12.856,17 €	
<i>Kontostand 31.12.2018</i>	<u>10.404,45 €</u>		
Handicraftkonto:	<i>Einnahmen</i>	1.784,09 €	
	<i>davon Spendenanteil DVD und Kalender 2019</i>		-448,61 €
	<i>Ausgaben</i>		-1.274,32 €
	<i>Kontostand 31.12.2017</i>	4.920,11 €	
	<i>Kontostand 31.12.2018</i>	<u>4.981,27 €</u>	

erstellt:
Dr. Monika Küppers

Kassenprüfer:
Jürgen Baumann Dr. Burkhard Salfner

bestätigt:
Stefanie Weißig

*Wir möchten allen Spender*innen und
freiwilligen Helfer*innen für Ihre
Unterstützung bedanken.*



Calcutta Rescue Deutschland e.V.

Kaulbachstraße 10
80539 München

Telefon: 0800 - 589 0 489

info@calcutta-rescue.de
www.calcutta-rescue.de

Spendenkonto:
Stadtsparkasse München
IBAN: DE04 7015 0000 0000 1355 09
BIC (S.W.I.F.T.): SSKMDEMM